



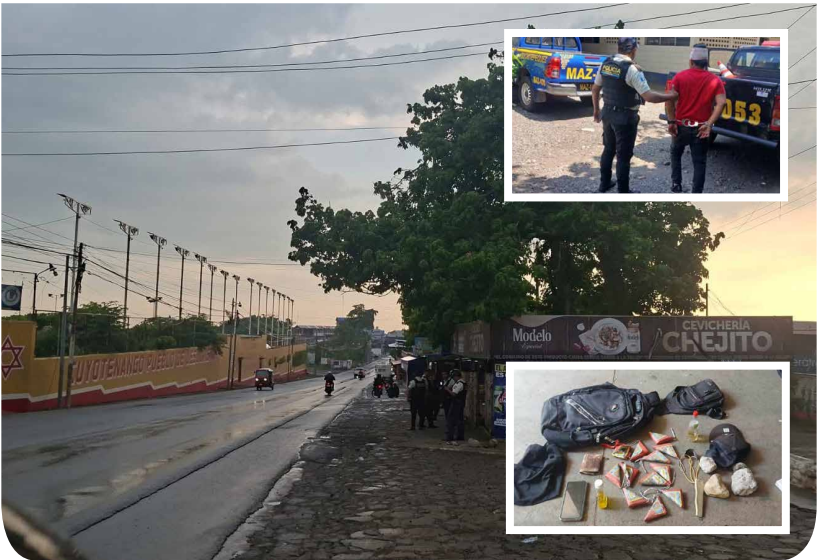
XELAFER 2026

Así se vivió la fiesta
de La Voz de Xela **4**

EDICIÓN DIARIA        **VIERNES 11 DE SEPTIEMBRE DE 2026**
WWW.LAVOZDEXELA.COM ·  **4919 3319** **AÑO 9 · NÚMERO 2482 · QUETZALTENANGO, GUATEMALA**

ANUNCIAN CAPTURAS CONTRA QUIENES MANTENGAN BLOQUEOS EN CARRETERAS

Ministro Sáez: “No veo manifestantes, sino
personas que están infringiendo”. **2**

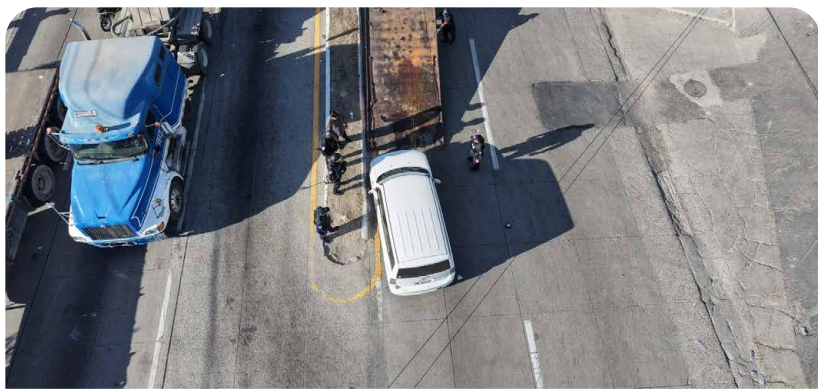


Cuyotenango, Suchitepéquez, mantiene libre el paso mientras dos policías heridos reciben atención médica. Durante el operativo para retirar bloqueos es capturada una persona.  PNC



LA VOZ DE XELA SPORTS

Aparicio
es llamado
a selección **14**



La PNC y el Ejército participarán en las acciones para liberar las carreteras que continúen bloqueadas.   REDES SOCIALES

Gobierno anuncia operativos para liberar bloqueos

POR LA VOZ DE XELA

Las autoridades guatemaltecas anunciaron que intensificarán las acciones para liberar las carreteras que continúen bloqueadas, mediante operativos conjuntos entre el Ministerio de Gobernación, la Policía Nacional Civil (PNC) y el Ejército de Guatemala.

El ministro de Gobernación, Marco Antonio Villada, informó que las fuerzas de seguridad actuarán para restablecer la libre locomoción en los puntos donde persistan las interrupciones. La PNC aplicará sus protocolos de manera gradual y privilegiará el diálogo, mientras que el uso proporcional de la fuerza será considerado únicamente como último recurso.

Una de las principales medidas anunciadas es el arresto y consignación ante los tribunales de las personas que sean encontradas bloqueando las vías e impidiendo la circulación. Además, los vehículos utilizados para interrumpir el tránsito

serán puestos a disposición de los órganos jurisdiccionales.

El Gobierno fundamenta estas acciones en una resolución de debida ejecución emitida por la Corte de Constitucionalidad, según explicó Villada, quien señaló que el derecho a manifestarse debe ejercerse sin impedir la circulación de otras personas.

El Ministerio de la Defensa confirmó su incorporación a las operaciones de apoyo a las fuerzas de seguridad pública. El ministro Henry Sáenz indicó que el Ejército participará con sus tres fuerzas, 23 comandos operativos y los medios disponibles.

Sáenz aseguró que los militares fueron instruidos para actuar dentro del marco constitucional y legal, con disciplina y prudencia.

Las autoridades sostienen que el objetivo de los operativos es liberar las rutas que permanezcan cerradas y permitir el traslado de trabajadores, estudiantes, pacientes, vehículos de emergencia y mercancías. Foto: Redes sociales



TORRES
ALTA VISTA

RESERVA EL
TUYO AL:

+502 3757-7227



AQUÍ SERÁ CONSTRUIDO

**TORRES
ALTA VISTA**





Las reinas recibieron obsequios. 📷 LA VOZ DE XELA

La Voz de Xela recibe a las reinas en noche especial

POR LA VOZ DE XELA

La Voz de Xela recibe en Quetzaltenango a 22 candidatas a Reina Nacional de Fiestas de Independencia y seis representantes internacionales durante la Fiesta de Bienvenida, como parte de las actividades de Xelafer 2026. Las participantes comparten durante la velada, participan en pasarelas y reciben obsequios de empresas que acompañan esta actividad.

Durante el encuentro, el director general de La Voz de Xela, Dr. César Pérez Méndez, da la bienvenida a las delegaciones y destaca la importancia de recibir nuevamente a las representantes nacionales e internacionales como medio de comunicación. La jornada también permite a las candidatas convivir y conocer más de cerca a las participantes de los distintos departamentos y países.



Las representantes disfrutaron junto a La Voz de Xela. 📷 LA VOZ DE XELA

LA VOZ DE XELAFER ES PRESENTADO POR:

- La Voz de Xela
- Pradera Xela
- G&T Continental: <https://gtc.gt/LaVozdeXela>

PATROCINADORES:

- Centro Vision, Dr. Arturo Gramajo y Asociados
- Torres Santa María
- INDE
- Expoferia del Mueble
- Corporación BALAM
- Mishas Cosméticos
- Martin & Company
- EPA
- Genba
- Verde Inmobiliario
- Pits Station
- Electrónica Israel
- SALEM
- Muebles DIVAN
- Dra. Isa Pérez, Odontopediatra
- Belhsa
- La Finita
- Naruto Stetic
- Grand Tinajón Hotel
- Hidrolife
- GuateScrub
- Cable Color
- Clínicas Dentales Dr. Eliezer Miranda
- Kerns
- Gasolineras Don Arturo
- Boba Tea
- Cooperativa La Inmaculada Concepción R.L.



Agenda Dorada



TARDE DANZANTE

Domingo 13
3:00 p.m.

*ix*interplaza
ela-----



Estudiantes participan en los tradicionales recorridos de antorchas durante las celebraciones de independencia de Guatemala. 📷 LA VOZ DE XELA

Establece medidas de seguridad para recorridos de antorchas

POR LA VOZ DE XELA

En el marco de los 205 años de Independencia de Guatemala, centros educativos de todo el país se preparan para participar en los tradicionales recorridos de antorchas durante septiembre, una actividad que cada año reúne a estudiantes para encender el fuego patrio.

Ante el desarrollo de estas actividades, el Ministerio de Educación (Mineduc), por medio de la Dirección General de Coordinación de Direcciones Departamentales de Educación (Digecor), estableció una serie de disposiciones para garantizar la seguridad de los estudiantes, docentes y demás participantes.

Entre las principales recomendaciones se encuentra planificar recorridos seguros, preferentemente dentro de las localidades y evitar trayectos innecesariamente extensos. Los establecimientos también deberán contar con autorización escrita de padres, madres o encargados, además de mantener actualizado el registro de participantes.

El Mineduc indicó que los estu-

diantes deberán permanecer bajo supervisión docente y contar con identificación durante todo el recorrido. También se deberá verificar que los vehículos utilizados cumplan con condiciones adecuadas de seguridad.

Las autoridades educativas recomendaron tomar en cuenta las condiciones climáticas de cada localidad, así como garantizar hidratación, protector solar y un botiquín de primeros auxilios. Cuando sea posible, los centros educativos deberán coordinar con autoridades locales y cuerpos de socorro.

El manejo de combustibles y el abastecimiento de las antorchas quedará exclusivamente bajo responsabilidad de docentes designados. Además, se pidió evitar el desperdicio de agua y su uso para lanzarla contra otras personas.

El Mineduc también habilitó un registro para los establecimientos participantes y recordó que cualquier recorrido deberá suspenderse o reprogramarse si representa un riesgo para los asistentes. Este es el enlace de registro: f.mtr.cool/3by9cqkii9.



**EXTRA
FIZZ**
MÁS BURBUJAS



FECHA:



13

SEPTIEMBRE

HORA:



7 PM

LUGAR:



**PARQUE CENTRAL
DE QUETZALTENANGO**





Las remesas familiares reportan cifras históricas en tiempos de crisis económica en Guatemala.  CORTESÍA

Remesas continúan sin tregua

POR ÉDGAR VÁSQUEZ

A pesar del alza en los combustibles y la canasta básica, la economía guatemalteca se mantiene a flote gracias al esfuerzo de más de 3 millones de migrantes en Estados Unidos. Solo en agosto de 2026, el país recibió USD 2 mil 327.7 millones (más de Q17 mil 700 millones), consolidándose como uno de los montos mensuales más altos en la historia, apenas por debajo del récord histórico de julio.

Con esto, el acumulado de enero a agosto alcanza los USD 17 mil 775 millones, un 5% más que el año anterior.

Estos recursos benefician directamente a 1.7 millones de hogares e impactan a más de 7 millones de guatemaltecos. Según datos del Banco de Guatemala (Banguat), los fondos se destinan en un 60% al consumo diario, un 30% a la construcción o mejora de vivienda y un 10% a la inversión social y emprendimientos.

Más allá de amortiguar la inflación en el presupuesto familiar, economistas como Denis Rodas destacan que el flujo actual refleja un cambio: los connacionales ya no solo envían dinero para sobrevivir, sino para construir patrimonio e invertir.

Hasta unos 2 años atrás, alcanzar los mil millones de dólares en un solo mes parecía un techo difícil de superar. Hoy, recibir más de USD 2,300 millones al mes se ha vuelto la constante. En lo que va de este 2026, el acumulado de enero a agosto ya roza los USD 17 mil 775 millones, superando en más de un 5% lo recibido en el mismo periodo del año anterior y rompiendo todos los récords de años comparables.

Ante este incremento, analistas apelan a la cautela, en tanto este incremento acelerado también responde a la cautela de los migrantes, quienes adelantan el envío de sus ahorros ante el temor a futuras restricciones financieras o migratorias en Estados Unidos.

Crecemos Juntos

COOITZÁ

Cooperativa de Ahorro y Crédito

PRÓXIMA CAPACITACIÓN

Arreglos Florales



Viernes 11 de
septiembre



a las 2:00 pm



San Juan
Sacatepéquez





La circulación por la RN-1, frente a CEFEMERQ, se mantiene gratuita para quienes utilizan esta vía nacional, mientras el cobro se aplicará al ingreso al campo de la feria.  CORTESÍA

¿Cómo está el paso por la RN-1 frente al campo de la feria?

POR LA VOZ DE XELA

Este viernes quedan dilucidadas dudas sobre el paso en la RN-1, frente a CEFEMERQ, luego de que un amparo provisional estableciera que la circulación por esta ruta nacional debe mantenerse gratuita.

El diputado por Quetzaltenango, Byron Rodríguez, informó que un Tribunal de Amparo otorgó un amparo provisional para garantizar el paso gratuito y la libre locomoción de los usuarios de la RN-1, Autopista de los Altos, en las inmediaciones de CEFEMERQ.

El legislador indica que este viernes constató que no se está cobrando a los vehículos que transitan por la ruta nacional. Señaló que la Municipalidad de Quetzaltenango habilitó un carril específico para las personas que ingresan a las instalaciones de la feria, por lo que consideró positivo que se aca-

10

de septiembre,
inició la feria

te la resolución judicial.

“Hoy fui notificado de la resolución del Tribunal de Amparo que otorga el amparo provisional promovido para garantizar el paso gratuito y la libre locomoción”, señaló el diputado, quien calificó la resolución como una medida en defensa de los usuarios de esta carretera.

Por su parte, Amílcar Rivas, gerente de la Municipalidad de Quetzaltenango, confirmó que el Concejo Municipal acatará la disposición del Tribunal de Amparo. Explicó que se trabaja en la logística para establecer mecanismos que permitan diferenciar a quienes utilizan la RN-1 como vía de paso de quienes se dirigen al campo de la feria.



10

NOTICIA DEL DÍA

LA VOZ DE XELA · VIERNES 11 DE SEPTIEMBRE DE 2026

www.lavozdexela.com



Bazar

Compra y apoya Disfruta lo local



Viernes 11 y
Sábado 12



10:00am a
5:00pm



Plaza El
Tinajón

Participan marcas de belleza, moda, artesanías y mucho más.





Hillary Ivón Sagastume García, representante de Izabal, obtuvo el primer lugar en la Pasarela de Fantasía.

Izabal gana la Pasarela de Fantasía en Pradera Xela

POR LA VOZ DE XEKA

Pradera Xela recibió a las 22 candidatas nacionales que compiten por la corona de Reina Nacional de Fiestas de Independencia 2026.

Durante la Pasarela de Fantasía, cada representante presentó una propuesta inspirada en elementos culturales, naturales y tradicionales de su departamento. Los temas incluyeron el baile del torito de Huehuetenango, la Luna de Xelajú de Quetzaltenango, la cosmovisión xinca de Santa Rosa, las danzas guatemaltecas de Totonicapán, la flora y fauna de Zacapa y la Sirena del Sur de Retalhuleu, entre otras expresiones de la identidad guatemalteca.

La actividad concluyó con la elección de las propuestas destacadas. Izabal obtuvo el primer lugar, con Hillary Ivón Sagastume García y su representación de la Diosa del Atlántico. San Marcos ocupó el segundo lugar, con Samantha Mishell Díaz Citalán y su propuesta inspirada en el volcán Tajumulco. Baja Verapaz obtuvo el tercer lugar, con Keith Desireé Cardona Hernández.

El resultado también reconoció



Samantha Mishell Díaz Citalán, representante de San Marcos, obtuvo el segundo lugar en la Pasarela de Fantasía.



Keith Desireé Cardona Hernández, representante de Baja Verapaz, obtuvo el tercer lugar en la Pasarela de Fantasía.

el trabajo creativo de los diseñadores, quienes estuvieron detrás de las propuestas que permitieron a las representantes llevar al escenario elementos de la cultura, naturaleza, historia y tradiciones de sus departamentos.



Planta **XELA**

 Sector 5, Cantón
Xecaracoj, Quetzaltenango



EXT. 2
PIEDRÍN Y ARENA

LUNES A VIERNES
6:00 a 17:30 horas

SÁBADO
6:00 a 11:00 horas





Jorge Eduardo Aparicio Grijalva, jugador de Xelajú MC, aparece en la convocatoria de Guatemala para la Liga de Naciones de Concacaf. [REDES SOCIALES](#)

Aparicio y Ruiz aparecen en la nómina de Guatemala

POR LA VOZ DE XELA

Trasciende que el técnico de la Selección Nacional de Guatemala, Luis Fernando Tena, convocó a los jugadores de Xelajú MC Jorge Eduardo Aparicio Grijalva y Kevin Emanuel Ruiz García para disputar la Liga de Naciones de Concacaf.

Ambos futbolistas aparecen en la nómina oficial del combinado nacional para el periodo comprendido entre el 14 de septiembre y el 5 de octubre de 2026.

Aparicio y Ruiz son los dos representantes de Xelajú MC en una convocatoria que también incluye futbolistas de Antigua GFC, Municipal, Mixco, Malacateco y Comunicaciones, además de jugadores que militan en clubes del extranjero.

La convocatoria llega mientras los Superchivos disputan el Torneo Apertura 2026 de la Liga Nacional. La presencia de ambos futbolistas con Guatemala les permitirá integrarse al trabajo de



Kevin Emanuel Ruiz García, jugador de Xelajú MC, es convocado a la Selección de Guatemala para disputar la Liga de Naciones de Concacaf. [REDES SOCIALES](#)

la selección durante la competencia regional.

La Liga de Naciones de Concacaf forma parte del calendario internacional de Guatemala, que busca avanzar en el torneo bajo la conducción de Tena. La nómina oficial confirma así la presencia de dos jugadores de Xelajú MC en el proceso de la selección nacional.

Elección y Coronación de Reina Internacional de Independencia

VIERNES 11
DE SEPTIEMBRE DE 2026

18:00
HORAS

• EN VIVO



Cumpleañeros de la semana

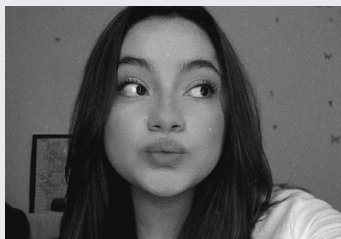
POR LA VOZ DE XELA

Felicitamos a algunos de los cumpleaños celebrados por sus seres queridos del 6 al 11 de

septiembre. Recuerda felicitar a esa persona especial en el post de "Cumpleañero del Día", que se publica diariamente en las redes sociales de La Voz de Xela.



6 de septiembre - Juliana Vásquez
"Yessy Vasquez, feliz cumpleaños".



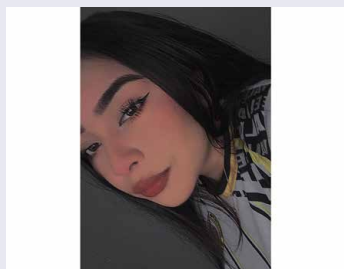
6 de septiembre - Vii Coyoy
"Muchas felicidades, Vii Coyoy. Que se la pase súper. Bendiciones, un abrazo", Suceli Coyoy.



6 de septiembre - Leyris Barrios
"Muchas felicidades, Leyris Barrios. Dios le regale muchos más momentos lindos. Que lo celebre mucho", Beatriz Velásquez.



7 de septiembre - Eugenia Cirin
"Eugenia Cirin, muchas felicidades, mi amor. Que Dios te bendiga y que siempre guíe tus pasos", Gustavo Cirin.



10 de septiembre - Yenifer Domínguez
"Yenifer Domínguez, felicidades en su día", Cris Celestial.



10 de septiembre - Jeymi Gonzales
"Feliz cumpleaños a mí".

Homilía



León XIV

El libro de la Sabiduría nos exhorta a contemplar la belleza y el poder de la creación para ser capaces de reconocer al Artífice (cf. Sb 13,1-9). Es superficial detenerse en la contemplación del fuego, del viento, del agua impetuosa o de las estrellas del cielo sin elevarse al Creador de tantas maravillas.

El Salmo 18 nos exhorta a alzar la mirada para contemplar los cielos que narran la gloria de Dios y el firmamento que anuncia la obra de sus manos. Toda la creación nos habla de la grandeza del Creador, siempre y cuando la mirada y el corazón se abran a tan grande misterio.

También el texto evangélico de Mateo (cf. Mt 6,24-34) nos invita a la contemplación de la creación, subrayando el amor especial del Señor por el ser humano. Admirar asombrados las aves del cielo y los lirios del campo, preciosos a los ojos del Creador, nos conduce a comprender qué grande es el amor de Dios por nosotros. Si el Señor no deja de otorgar espléndida belleza y de proveer lo neces-

rio a plantas y animales, ¡cuánto más estará atento a las exigencias de sus amados hijos e hijas!

Esta tarde, mientras acogemos la invitación a detenernos y a reflexionar ante las obras de Dios, damos inicio al “Tiempo de la creación”, período de cinco semanas dedicadas a la oración y al compromiso por el cuidado de la “casa común”. Por eso, en esta Jornada, y en los próximos días, hagamos algunos minutos de pausa del ajetreo de las actividades cotidianas para gustar la gran armonía de la que formamos parte. Pongamos en “modalidad silenciosa” todos los ruidos de las tareas humanas para escuchar la voz melodiosa de la creación, en la que Dios, autor de todas las cosas, nos habla.

Este ejercicio contemplativo, que favorece el encuentro con el Señor, constituye un primer paso hacia una «auténtica conversión ecológica, donde los efectos de nuestro encuentro con Jesucristo se hacen evidentes en nuestra relación con el mundo que nos rodea»



César Pérez Méndez
Director general

José Juan Guzmán
Editor

Torre Pradera Xela, décimo piso, Penthouse 1003,
Avenida Las Américas 7-62, zona 3 de Quetzaltenango.

☎ 4919 3319

info@lavozdexela.com



Por qué la IA Requiere una Respuesta Centrada en la Persona

Tina Lieber

La inteligencia artificial está ahora integrada en los sistemas organizacionales, desde el reclutamiento asistido por inteligencia artificial y el servicio al cliente hasta el apoyo a la toma de decisiones clínicas, el desarrollo de software y el análisis del riesgo financiero. Sin embargo, muchas organizaciones siguen considerando la adopción de la inteligencia artificial principalmente como un desafío de implementación técnica: una cuestión de qué sistemas desplegar, más que de quién debe liderar el cambio.

Esta es la brecha que aborda este documento. La integración exitosa de la inteligencia artificial depende tanto de las capacidades humanas como de las capacidades tecnológicas. Las organizaciones necesitan cada vez más personas capaces de evaluar críticamente los resultados generados por la inteligencia artificial, contextualizar la información, comunicar la complejidad con claridad, colaborar entre disciplinas y tomar decisiones responsables en condiciones de incertidumbre. Al mismo tiempo, los empleados siguen expresando preocupaciones

persistentes sobre la transparencia, la responsabilidad, la empleabilidad y el futuro del aporte humano en entornos automatizados. El Pew Research Center (2025) encontró que los trabajadores siguen estando, en términos generales, más preocupados que optimistas respecto al impacto de largo plazo de la inteligencia artificial en el trabajo.

La implicación es clara: la transformación mediante inteligencia artificial tiene éxito o fracasa en función de la confianza, no solo de los sistemas. Las organizaciones que presentan la inteligencia artificial en términos de eficiencia y reemplazo tienden a generar resistencia y desconexión; aquellas que la presentan en términos de ampliación de capacidades, desarrollo de capacidades y aporte humanos tienen más probabilidades de sostener el cambio. Por lo tanto, la preparación para el futuro 1ro.Agosto.2026 4 requiere más que preparación tecnológica. Requiere capacidad de liderazgo, aprendizaje continuo, gobernanza transparente y culturas capaces de adaptarse y experimentar de manera responsable.

Tomado con autorización del documento: Dignidad Humana en la Era de la IA



La Diaco aconseja cotizar antes de adquirir el producto, ya que los precios varían dependiendo de la gasolinera y su ubicación en la ciudad. 📷 IA LA VOZ DE XELA

¿A cómo está el precio del combustible en Xela?

POR LA VOZ DE XELA

Estos son los costos de la gasolina y el diésel en las distintas esta-

ciones de servicio que operan en la ciudad, de acuerdo con el más reciente monitoreo del Ministerio de Energía y Minas.

AUTOSERVICIO

Q41.39

Regular

Q43.39

Súper

Q46.69

Diésel

SERVICIO COMPLETO

Q41.89

Regular

Q43.96

Súper

Q47.30

Diésel



HOY EN REDES SOCIALES



La Voz de Xela



UNA VISITA ESPECIAL EN NUESTRO STAND ❤️ | Una pequeña visitante llegó este jueves al stand de La Voz de Xela y pidió llevarse un recuerdo junto a todo nuestro equipo. Con mucha alegría, nos reunimos para esta fotografía que queda como parte de los momentos especiales de esta jornada. 📸 ✨

La Voz de Xela



Más relevantes ▾



Anita Sum López · 1 h · Fan destacado

Mi hermosa bebé te amo es mi nietecita



Responder



Karol De Leon · 3 h · Fan destacado

Estratega desde pequeña!!!



Responder



Ejercita TU MENTE

Resuelve el sudoku

	3			8				1
		7	4		1		5	
9				5		2		
		2			5		1	
3			2	1		5		2
5	9			6				
		6	5		2			
		9	6				2	7
					8		6	5



DESFILES DE XELAFER



10 de septiembre

Desfile Inaugural Primaria

Salida: 8:00 horas.



11 de septiembre

Desfile Pre-primaria

Salida: 8:30 horas.



15 de septiembre

Desfile Nivel Medio

Salida: 8:00 horas.



16 de septiembre

Desfile de Carrozas

Salida: 9:00 horas.